

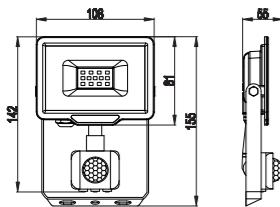
PADLIGHT-5 + PIR

ISTRUZIONI PER L'USO / INSTRUCTION MANUAL / NOTICE D'UTILISATION / INSTRUCTION MANUAL / GEbruksANWEISUNG / HASZNÁLATI UTASÍTÁS / INSTRUKCJA OBSŁUGI / NÁVOD K OBSLUZE / NÁVOD NA PoužITIE / HANDLEIDING / MANUAL DE INSTRUCCIÓN / UPUTA ZA UPORABU / INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

IS743-5-4000K

IS743-5-6500K

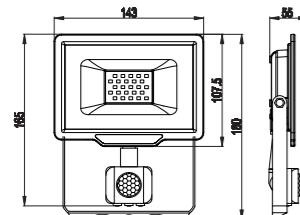
10W + PIR



IS748-5-4000K

IS748-5-6500K

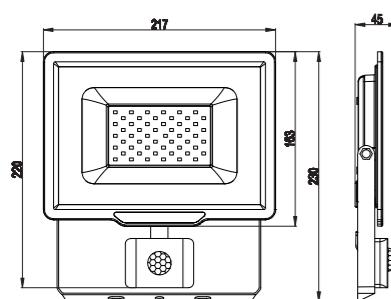
20W + PIR



IS768-5-4000K

IS768-5-6500K

50W + PIR



ISTRUZIONI D'INSTALLAZIONE E DI USO FARI IS743-5 / IS748-5 / IS768-5

CARATTERISTICHE TECNICHE

Altezza d'installazione: <2,5mt
Sensibilità luminosa minima: 3 Lux - 2000 Lux
Tempo di funzionamento: da 10 secondi ±3 sec a 8 min ±3 sec
Raggio d'azione: Max 10mt
Apertura focale: 120°
Umidità massima di funzionamento: 93%
Temperatura di funzionamento: da -10° a +40°C
IP44

INDICAZIONI PER LA SICUREZZA:

Mai toccare la lampada durante il funzionamento. I LED potrebbero non essere molto caldi. Mai fissare con lo sguardo la luce proveniente dalla spot. Potrebbe causare gravi danni visivi.
Non esporre mai il faro ad un getto d'acqua diretto (ad esempio il tubo da giardino). Mai immergere nell'acqua.
Il prodotto non deve essere modificato, trasformato, riparato da personale

non autorizzato. Ogni manomissione al prodotto provoca la decadenza immediata della garanzia.

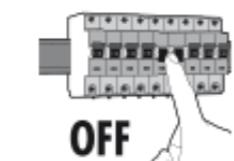
Il prodotto deve essere collegato alla terra. Se il vetro di protezione dovesse essere danneggiato o rotto dovete sostituirlo.
Le non sostituibili

PULIZIA:

Prima di pulire il prodotto, assicurarsi che la corrente sia stata chiusa. Per pulire l'esterno del faro, usare un panno secco o leggermente umido. La pulizia del vetro può essere fatta con un detergente domestico. Mai usare prodotti abrasivi o chimici.

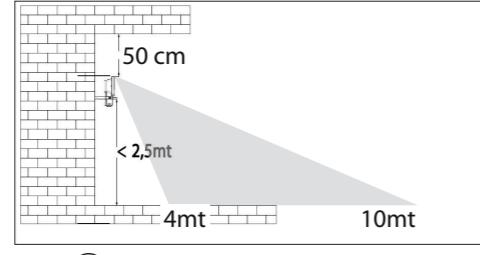
INSTALLAZIONE:

Questo prodotto deve essere installato da un elettricista professionale e nel rispetto delle normative vigenti. Prima dell'installazione, assicurarsi che la corrente sia stata tolta dal quadro.

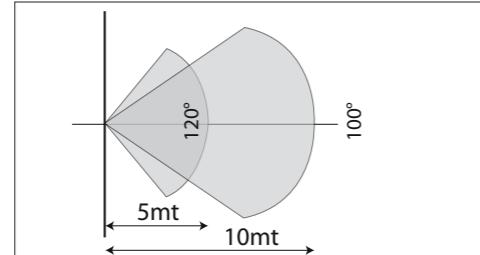


Identificare la posizione d'installazione.

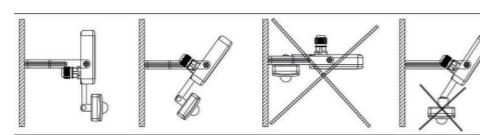
schema A



schema B



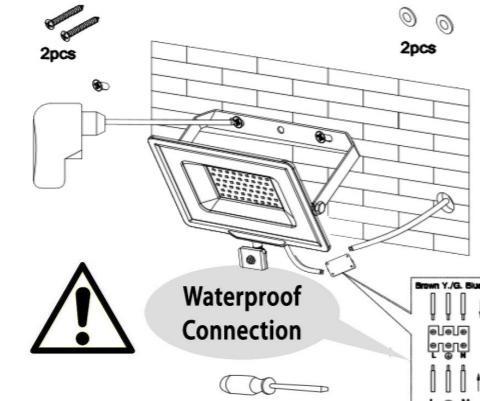
schema C



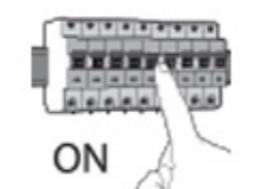
Posizionare il sensore in maniera tale da coprire l'area desiderata come da schema A, prestando attenzione alle fonti di calore vicine in quanto potrebbero far scattare il sensore anche senza movimenti (ad esempio un monitor, un calorifero, un forno ad altre apparecchiature sottoposte a forti cambi di temperatura). Rispettare una distanza minima di 1 mt rispetto alla superficie da illuminare. Proteggere tutti i cavi e collegamenti

COLLEGAMENTI

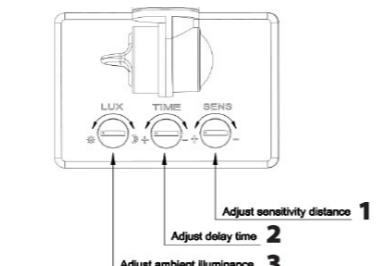
Attenzione: Collegare prima il cavo di terra (verde-giallo) e quindi gli altri due. In generale, il cavo marrone è la fase.



MODELLO	W	IP	CAVO
IS743-5	10	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²
IS748-5	20	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²
IS768-5	50	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²



REGOLAZIONE DEL SENSORE DI MOVIMENTO



Configurare i potenziometri Sens, Time e Lux posti sotto il rilevatore PIR, per impostare rispettivamente:

- la sensibilità al movimento,
- il tempo di accensione dell'impianto collegato (da 10 sec a 8 min)
- la luminosità dell'ambiente circostante necessaria per attivare il rilevatore (da sempre attivo ad attivo solo di notte). (3 Lux - 2000 Lux)

INFORMAZIONE AGLI UTENTI DI APPARECCHIATURE DOMESTICHE

Ai sensi dell'art. 26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n. 49 "Attuazione della direttiva 2012/21/UE sui rifiuti di apparecchiature elettroniche ed elettroniche (RAEE)" Il simbolo del cassetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettronici.

In alternativa alla gestione autonoma è possibile consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m² è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni di cui alla corrente normativa di legge.

Velamp Industries s.r.l. ha scelto di aderire al Consorzio ECOPED - Consorzio nazionale per la gestione dei Rifiuti di Apparecchiature Elettroniche ed Elettroniche (RAEE) e di pile e accumulatori (Ri.P.A.) - primario Sistema Collettivo che garantisce ai consumatori il corretto trattamento e recupero dei RAEE e la promozione di politiche orientate alla tutela ambientale.

CONDIZIONI DELLA GARANZIA

ATTENZIONE: La garanzia non è valida senza lo scontrino fiscale o la fattura di acquisto.

CLAUSOLE E GARANZIA

- L'apparecchio è garantito per 24 mesi - salvo estensione - dalla data di acquisto contro difetti di materiale e fabbricazione.
- Sono escluse dalla garanzia le parti estetiche, le batterie, le manopole,

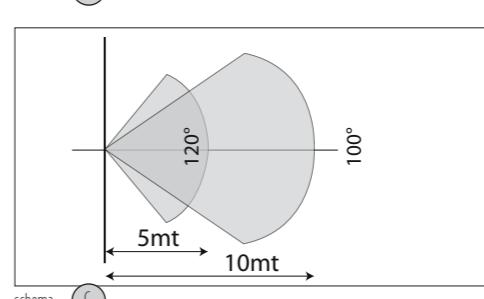
i led, le lampadine, le parti asportabili soggetti ad usura, i danni provocati da incuria, uso, installazione errata o impropria non conforme alle avvertenze riportate sul libretto di istruzioni o comunque causati da fenomeni estranei al normale funzionamento dell'apparecchio. In particolar modo, ed a titolo di esempio, si fa espressamente notare che il fatto di tagliare il cavo di alimentazione del trasformatore o il fatto di dimenticare di ricaricare le batterie al piombo dei prodotti che ne fanno uso fanno decadere di fatto la garanzia.

- La garanzia decade qualora l'apparecchio sia stato manomesso o riparato da personale non autorizzato.
- Per garanzia si intende la sostituzione o la riparazione dei componenti riconosciuti come difetti di fabbrica, compresa la manodopera necessaria.

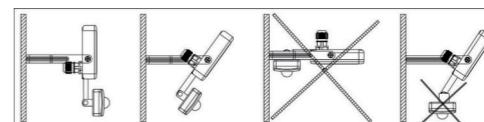
- A discrezione da parte di Velamp Industries srl potrà essere sostituita l'intera apparecchiatura con lo stesso modello o prodotto alternativo, senza che ciò costituisca prolungamento della garanzia.
- È escluso il risarcimento di danni diretti o indiretti di qualsiasi natura a persone o cose, per l'uso o la sospensione d'uso dell'apparecchio.

- In ogni caso le spese e i rischi del trasporto sono a carico dell'acquirente

schema B



schema C



the end of its working life must be collected separately from the other waste materials. Therefore, the user will have to give the appliance at the end of his life to the appropriate centers for the separate collection of electronic and electro technical wastes, or give it back to the retailer while purchasing a new device of equivalent kind. The appropriate separate collection for the following sending of the unused appliance to the waste recycling, to the treatment and to the disposal compatible with the environment contributes to avoid possible negative effects on the environment and on the health and contributes the reuse and / or recycling of the materials with which the appliance is made. The unauthorized disposal of the product by the user involves the application of the sanctions based on current regulations of law. For further information related to the collecting systems contact local competent authorities.

GARANZIE CONDIZIONI

Attention: the guarantee is not valid without the receipt or the invoice

GARANZIE CLAUSES

1. The product is guaranteed for 24 months from the date of purchase against defects in materials and manufacturing

2. Excluded from the guarantee are: the esthetic components, the batteries, the knobs, the LEDs, the bulbs, removable parts subject to wear, damage due to negligence, use, incorrect installation or installation not in accordance with the warnings in the instruction manual or however caused by phenomena outside the normal operations of the product. In particular, and as an example, note that the cutting of the power cord of the transformer or the fact of forgetting to recharge the lead batteries of the products or the fact of forgetting to recharge the lead batteries of the products which use them invalidate the guarantee.

3. The guarantee is invalid if the product has been tampered with or repaired by unauthorized personnel.

4. Guarantee means the substitution or repair of components identified as defective from manufacturing including the labor costs.

5. On behalf of Velamp Industries srl discretion, the entire product can be substituted by the same model or an alternative product, without constituting any guarantee extension.

6. Compensation for either direct or indirect damage of any nature to persons or things, for the use of or the suspension of use of the product is excluded.

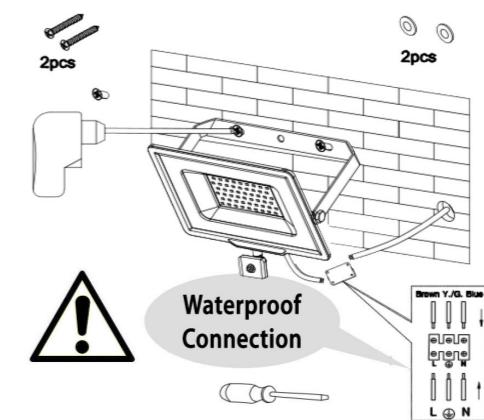
7. The client is responsible for any transportation fees and risks.

Install and adjust the detector so as to cover correctly the chosen area (figure A). Do not install near heat sources (heaters, oven, TV...).

Protect all the cable and insulations from possible damage.

CABLE CONNECTION

Caution: Connect the yellow-green ground wire first and then the other two lines. The brown cable is usually the phase conductor.



MODEL	W	IP	CABLE
IS743-5	10	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²
IS748-5	20	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²
IS768-5	50	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²

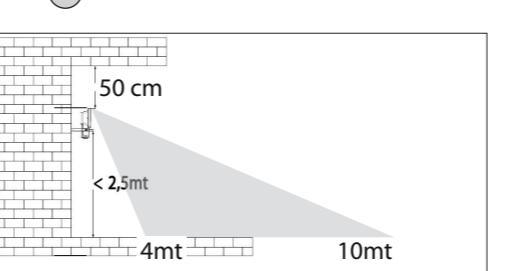
ADJUST THE REGULATION BUTTONS :

- Sens: to adjust the sensitivity of movement detection
- Time: to adjust the working time of the connected device (from 10 sec to 8 min.)

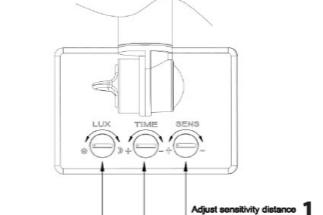
- Lux: to adjust the light level when the detector will be activated (from always activated to dark activated) 3 Lux -2000Lux

Decide upon the place of installation. Keep a minimum clearance of 1m from the lit surface.

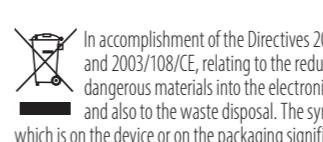
schema A



In accomplishment of the Directives 2002/95/CE, 2002/96/CE and 2003/108/CE, relating to the reduction of the usage of dangerous materials into the electronic, electric appliances and also to the waste disposal. The symbol of the crossed bin which is on the device or on the packaging signifies that the product at



the end of its working life must be collected separately from the other waste materials. Therefore, the user will have to give the appliance at the end of his life to the appropriate centers for the separate collection of electronic and electro technical wastes, or give it back to the retailer while purchasing a new device of equivalent kind. The appropriate separate collection for the following sending of the unused appliance to the waste recycling, to the treatment and to the disposal compatible with the environment contributes to avoid possible negative effects on the environment and on the health and contributes the reuse and / or recycling of the materials with which the appliance is made. The unauthorized disposal of the product by the user involves the application of the sanctions based on current regulations of law. For further information related to the collecting systems contact local competent authorities.



Avant le nettoyage, veillez à ce que le courant soit coupé. Utilisez pour le nettoyage du boîtier un linge sec ou légèrement humide. Le nettoyage du verre de protection peut être effectué avec un nettoyant ménager courant.

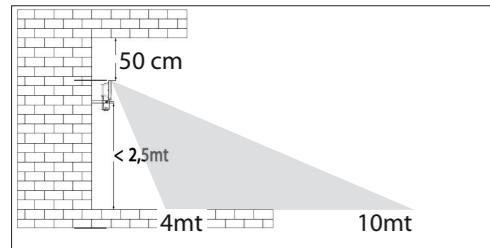
Ne jamais utiliser de produits chimiques ou abrasifs.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE :

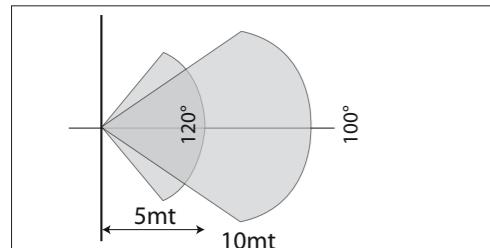
Avant le nettoyage, veillez à ce que le courant soit coupé. Utilisez pour le nettoyage du boîtier un linge sec ou légèrement humide. Le nettoyage du verre de protection peut être effectué avec un nettoy

Déterminez le lieu de montage. Respectez une distance de 1 m vers les surfaces à éclairer.

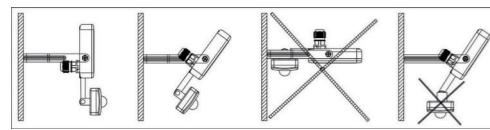
schema A



schema B



schema C



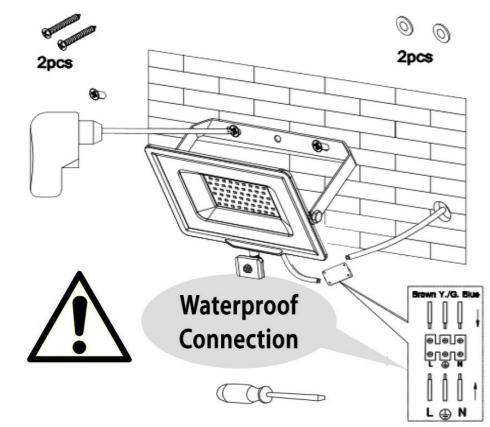
Installer et orienter le détecteur de manière telle que vous couvriez correctement l'aire choisie (schema A). Eviter d'installer le détecteur près des sources de chaleur (TV, chauffage...), il pourrait s'activer tout seul.

Connectez les lignes de connexion de l'installation électrique domestique aux pinces à vis du luminaire.

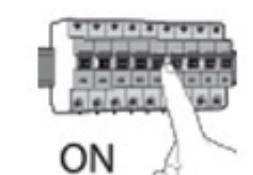
Protégez tous les câbles et les isolations de détériorations éventuelles.

CONNEXIONS:

Attention: Connectez tout d'abord le fil de protection vert-jaune et ensuite les deux autres fils. En général, le câble marron est le fil de phase.



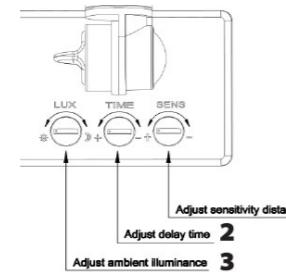
MODELE	W	IP	CABLE
IS743-5	10	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²
IS748-5	20	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²
IS768-5	50	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²



RÉGLER LES SENSIBILITÉS :

- Sens : sensibilité de la détection
- Time : temps de fonctionnement de l'appareil connecté au détecteur (de 10 sec à 8 min.)

3. Lux : niveau de lumière en –dessous duquel le détecteur s'activera (de 3 Lux -2000Lux.)



ÉLIMINATION CORRECTE DE CE PRODUIT

Participons à la protection de notre environnement en éliminant les piles et les produits électriques usagés de façon responsable. Les déchets électriques et électroniques (DEEE) et les batteries ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Contacter la mairie de votre domicile pour connaître la marche à suivre afin que des substances polluantes ne contaminent pas l'environnement. Le logo qui est apposé sur ce produit témoigne de votre participation à la collecte, la récupération, au recyclage et la réutilisation de ces déchets. Pb Batteries au plomb/Cd Batteries au cadmium/Hg batteries au mercure.

CONDITIONS DE GARANTIE

ATTENTION : la garantie est valable seulement si elle est accompagnée du ticket de caisse original.

CLAUSES DE GARANTIE

- L'appareil est garanti contre les défauts de fabrication pendant 24 mois à partir de la date d'achat indiquée sur le ticket de caisse.
- Les parties esthétiques, les batteries, les poignées, les LED, les ampoules, les parties amovibles comme toutes les parties sujettes à l'usure, les dommages créés par négligence, l'usage ou l'installation imprécises ou non conformes aux instructions présentées sur le manuel d'utilisation, et dans tous les cas causés par des phénomènes étrangers au fonctionnement normal du produit sont exclus de la garantie. En particulier et à titre d'exemples le fait de tailler le câble d'alimentation électrique ou d'oublier de recharger les batteries au plomb tous les 3 mois annulent de fait la garantie.
- La garantie s'annule si l'appareil a été ouvert, manipulé et/ou réparé par des personnes non autorisées.
- La garantie s'entend comme substitution ou réparation des pièces et composants défectueux, y compris la main d'œuvre nécessaire à la remise en marche du produit.
- VELAMP INDUSTRIES SRL se réserve le droit de réparer le produit défectueux ou le remplacer par un modèle identique ou similaire, sans que cette opération ne constitue une prolongation de la garantie.
- Sont exclus toute forme de dédommagement ou indemnisation pour d'éventuels dommages directs ou indirects de quelque nature que ce soit à personnes ou biens causés par l'usage ou la suspension de l'usage de l'appareil
- Dans tous les cas applicables, les frais et les risques de transport sont à la charge du client.

INSTALLATIONSHINWEISE UND VERWENDUNG AUSSENSTRÄHLER IS743-5 / IS748-5 / IS768-5

EIGENSCHAFTEN

Höhe für die Anbringung: <2,5 Metern
Mind. Lichtempfindlichkeit: 3 Lux -2000Lux
Betriebsdauer: einstellbar zw. 10 Sek ±3 Sek. und 8 min ±3 Sek.
Aktionsradius: Max. 10 Meter
Empfindlichkeitswinkel: 120°
Max. Feuchtigkeitsgrad für störungsfreien Betrieb: 93%
Normaler Betrieb bei Außentemperaturen: zw. -10° und +40°C
IP44

SICHERHEITS- UND WARNSHINWEISE :

Während des Betriebes die Leuchte nicht anfassen. Die LEDs können sehr heiß werden. Niemals direkt in den Lichtstrahl schauen, dies kann zu Augenschäden führen.
Setzen Sie die Lampe niemals einem direkten Wasserstrahl (z.B. Gartenschlauch) aus und tauchen Sie diese niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
Das Produkt darf nicht verändert oder umgebaut werden. Veränderungen an der Lampe führen zum Erlöschen der Garantie.
Das Produkt muss geerdet werden
Wenn das Glas des Schutzes gebrochen wird oder beschädigt, müssen Sie es ersetzen.
LEDs sind nicht austauschbar.

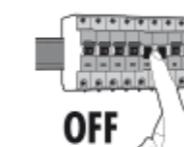
PFLEGE UND WARTUNG :

Vor der Reinigung müssen Sie sicherstellen, dass die Stromzufuhr unterbrochen ist.

Zur Reinigung des Gehäuses verwenden Sie ein trockenes oder leicht angefeuchtetes Tuch. Die Reinigung des Schutzglases kann mit einem handelsüblichen Glaseriniger erfolgen.
Niemals Chemikalien oder Scheuermittel zur Reinigung verwenden.

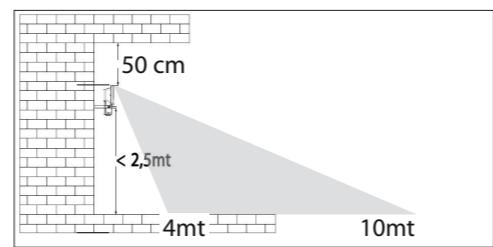
INBETRIEBNAHME :

Dieses Produkt darf ausschließlich von einer qualifizierten Elektrofachkraft installiert werden.
Vor der Installation müssen Sie sich vergewissern, dass die Stromzufuhr ausgeschaltet ist.

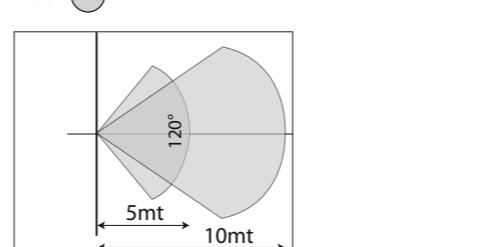


Bestimmen Sie den Ort der Anbringung. Halten Sie einen Mindestabstand von 1 m zu den zu beleuchtenden Oberflächen ein

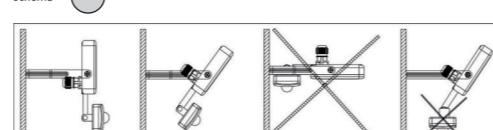
schema A



schema B



schema C



Schützen Sie alle Kabel und Verbindungen vor eventuellen Beschädigungen

Positionieren Sie den Fühler in der Weise, dass er den gewünschten Bereich umfasst (s. Abb. A). Dabei achten Sie darauf, dass sich keine weiteren Energiequellen [wie z.B. Fernseheräte, Heizkörper, Backöfen und andere elektrisch betriebenen Geräte] in der unmittelbaren Umgebung befinden: deren Temperaturschwankungen können nämlich den Bewegungsmelder aktivieren

VERBINDUNGEN

VORSICHT: verbinden Sie die Lampe NIE mit dem Strom wenn der Deckel offen ist!
Schließen Sie zuerst den grün-gelben Schutzleiter und danach die beiden anderen Leitungen an. In der Regel ist das braune (oder schwarze) Kabel der Phasenleiter

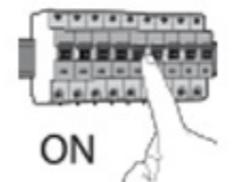


MODELL	W	IP	CABLE
IS743-5	10	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²
IS748-5	20	44	H05RN-F 3Gx1.0mm ²

RÉGLER LES SENSIBILITÉS :

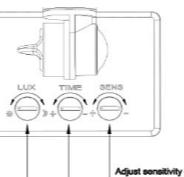
- Sens : sensibilité de la détection
- Time : temps de fonctionnement de l'appareil connecté au détecteur (de 10 sec à 8 min.)

IS768-5 | 50 | 44 | H05RN-F 3Gx1.0mm²



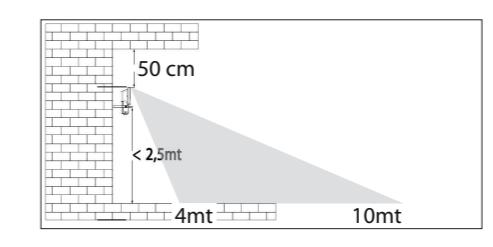
Die Potentiometer „Sens“, „Time“ und „Lux“ die sich unterhalb vom Fühler befinden können jetzt programmiert werden:

- für die Einstellung der Empfindlichkeit gegenüber Bewegungen
- für die Dauer des Betriebs der Beleuchtungsanlage (einstellbar zw. 10 Sek. und 8 min.)
- für die Regelung der Helligkeit der Umgebung die dazu notwendig ist, den Fühler einzuschalten (3 Lux -2000Lux)

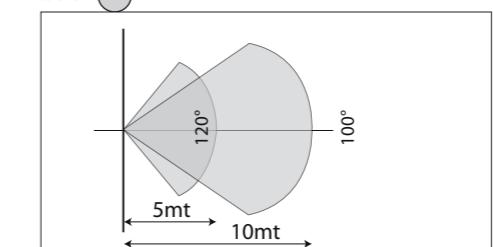


Identificar el lugar de instalacion.Respetar una distancia mínima de 1m respecto de la superficie a iluminar.

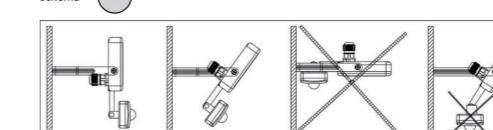
schema A



schema B



schema C



Bedeutung des Symbols auf dem Produkt, der Verpackung oder Gebrauchsleitung. Elektrogeräte sind Werkstoffe und gehören am Ende der Laufzeit nicht in den Haushüll! Helfen Sie uns bei Umweltschutz und Ressourcenschonung und geben Sie dieses Gerät bei den entsprechenden Rücknahmestellen ab. Fragen dazu beantwortet Ihnen die für die Abfallbeseitigung zuständige Organisation oder Ihr Fachhändler.

GEWÄHRLEISTUNG

(für die Inanspruchnahme der Garantie bewahren Sie bitte die Kaufquittung bzw. den Kassenbon auf!)

GARANTIE-BEDINGUNGEN

- Die Garantieleistung erstreckt sich auf 24 Monate ab Kaufdatum und deckt Fabrikations- und Materialfehler
- Ausgeschlossen aus der Garantie sind die Batterien, die Außenbegrenzer, die LED's, die herausnehmbaren Teile, mögliche durch unsachgemäße Handhabung verursachte Schäden, Schäden die aus einer fehlerhaften oder nicht anwendungsgemäßen Inbetriebnahme entstehen können
- Die Garantie entfällt wenn es feststeht, dass das Gerät von nicht autorisierten Personen repariert wurde
- Unter dem Begriff „Gewährleistung“ versteht man den Austausch oder die Reparatur von Teilen welche als fehlerhaft anerkannt wurden inkl. der dafür notwendigen Lohnkosten
- VELAMP obliegt die Entscheidung, das gesamte Gerät durch das selbe Modell oder durch ein Alternativmodell auszutauschen; dies verlängert jedoch den ursprünglichen Garantie-Zeitraum nicht
- Ein Anspruch auf Schadensersatz in Folge von direkten oder indirekten Personen- oder Sachschäden die aus der fehlerhaften Funktion des Geräts entstehen können, ist ausgeschlossen
- Mit einer Rücksendung des fehlerhaften Geräts verbundenen Kosten und Risiken gehen zu Lasten des Käufers

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN Y USO FAROS IS743-5 / IS748-5 / IS768-5

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

- Altura de montaje: <2,5 m
- Sensibilidad de luz mínima: 3 Lux -2000Lux
- Tiempo de funcionamiento: 15 segundos ±3 seg a 8 min ±3 seg.
- Rango: 10mt Max
- Apertura focal: 120 °
- Humedad máxima: 93%
- Temperatura de funcionamiento: -10 ° a +40 ° C
- IP44

INDICACIONES DE SEGURIDAD:

No tocar nunca la lámpara mientras esté funcionando. El led podría estar muy caliente. Nunca fijar la mirada directamente a la luz. Podría causar graves daños visuales.
No exponer nunca el proyector a un chorro de agua directo (por ejemplo al riego del jardín). Nunca sumergir en el agua.
El producto no deve ser modificado, transformado ni reparado por personal no autorizado. Cualquier manipulación del producto provocara la invalidez inmediata de la garantía.
El producto deberá ser conectado a tierra
Si el vidrio se rompe o se deteriora debe sustituirlo.
LED no se puede sustituir

LIMPIEZA:

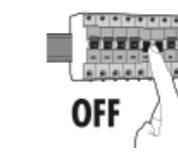
Antes de limpiar el producto asegurarse de que la corriente haya sido cortada.

Para limpiar el exterior del proyector usar paño seco ligeramente húmedo. La limpieza del cristal puede ser efectuada con un detergente doméstico.

No usar productos abrasivos o químicos.

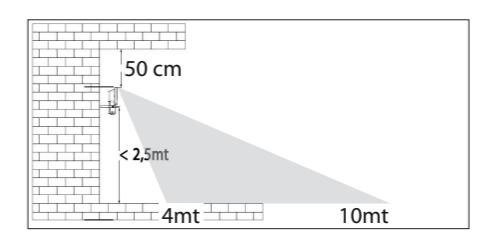
INSTALACION:

Este producto deberá ser instalado por un electricista profesional. Antes de la instalacion, asegurarse que la corriente haya sido cortada.

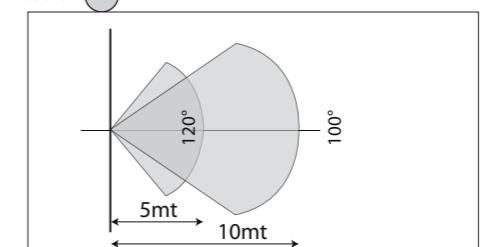


Identificar el lugar de instalacion.Respetar una distancia mínima de 1m respecto de la superficie a iluminar.

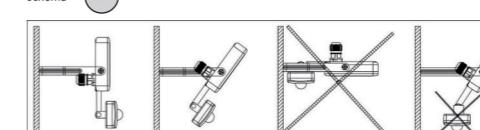
schema A



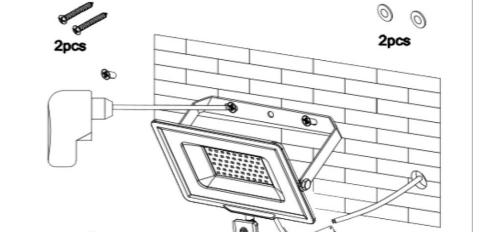
schema B



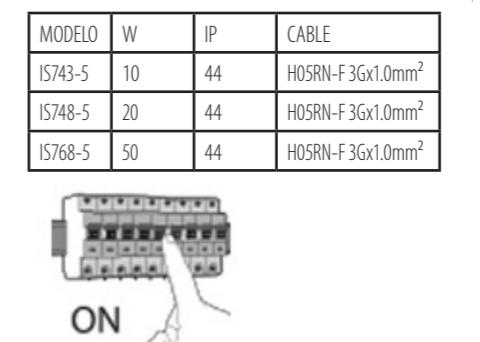
schema C



El símbolo del cubo de basura tachado que hay en el aparato o en su embalaje significa que el producto, al final de su vida útil, a centros apropiados para la recogida selectiva de residuos electrónicos y eléctricos, o devolverlo al detalista cuando compre un aparato nuevo equivalente. La recogida selectiva de aparatos desechados para el reciclaje de residuos, tratamiento y eliminación compatible con el entorno contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medio ambiente y en la salud pública y favorece la reutilización y/o reciclaje de los materiales que componen el aparato. La eliminación no autorizada del producto por parte del usuario supone la aplicación de sanciones según las regulaciones legales actuales. Para mayor información acerca del sistema de gestión de residuos contacte con las autoridades locales competentes.



Coloque el sensor con el fin de cubrir el área deseada como se muestra en el esquema A, prestando atención a las fuentes de calor cercanas ya que estas pueden activar el sensor (tales como un monitor, un calentador, un horno etc.).



Antes de limpiar el producto segurarse de que la corriente haya sido cortada.

Para limpiar el exterior del proyector usar paño seco ligeramente húmedo. La limpieza del cristal puede ser efectuada con un detergente doméstico.

No usar productos abrasivos o químicos.

INSTALACION:

Este producto deberá ser instalado por un electricista profesional. Antes de la instalacion, asegurarse que la corriente haya sido cortada.

